

¿Qué sucede si tengo seguro médico?

La mayoría de los seguros médicos cubren las pruebas de detección de cáncer de mama, de cuello uterino y colon sin costo para el paciente. Esto incluye Medicaid y los planes en el estado de salud de Nueva York. Consulte con su plan de seguro médico para averiguar qué servicios de detección de cáncer están cubiertos.

¿Qué sucede si necesito seguro médico?

Puede obtener información sobre cómo inscribirse en un plan de salud a través del Estado de Nueva York llamando al **855-355-5777** o visitando nystateofhealth.ny.gov.



Sabía que...

- El cáncer de mama se encuentra con mayor frecuencia en mujeres de 50 años de edad o más. Las mujeres de 50 a 74 años de edad deben hacerse una mamografía cada dos años.
- El cáncer de cuello uterino se encuentra con mayor frecuencia en mujeres que nunca se han sometido a exámenes de detección.
- Aproximadamente 9 de cada 10 cánceres de colon ocurren en personas de 50 años de edad o más. Los hombres y mujeres de 50 a 75 años de edad deben realizarse pruebas de detección de cáncer de colon.

¿Cómo encuentro un Programa de servicios para cáncer (CSP, por sus siglas en inglés)?

Su CSP local es:

También puede llamar al **1-866-442-CANCER (2262)**. La llamada es gratuita y los operadores están disponibles las 24 horas del día, los 7 días de la semana para ponerlo en contacto con un CSP cercano. Hablamos español. Contamos con servicios de traducción para otros idiomas.



Esta publicación fue respaldada por el Número de Acuerdo de Cooperación, NU58DP006309-02, financiado por los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades. Su contenido es responsabilidad exclusiva de los autores y no representan necesariamente las opiniones oficiales de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades o el Departamento de Salud y Servicios Humanos.



Obtenga la información sobre Cancer Services Program del Estado de Nueva York



El Cancer Services Program (Programa de servicios para el cáncer) ofrece pruebas de detección para cáncer de mama, de cuello uterino y colon SIN COSTO para hombres y mujeres que califiquen.

Llame al 1-866-442-2262



¿Qué es el Programa de servicios para cáncer (CSP)?

El CSP es un programa de detección de cáncer del Estado de Nueva York. Proporcionamos **pruebas de detección de cáncer de mama, cuello uterino y colon** (también llamado colorrectal) y servicios de seguimiento sin costo para mujeres y hombres que:

- Viven en el Estado de Nueva York
- No tienen seguro médico
- Tienen un seguro de médico con un costo compartido que hace que el costo de la prueba sea demasiado alto
- Cumplen con las reglas del programa sobre edad e ingresos



¿Por qué debería realizarme una prueba de detección de cáncer?

Las pruebas de detección del cáncer pueden salvar vidas. Las pruebas de detección buscan signos de cáncer **antes de que aparezcan síntomas o problemas**.

Las pruebas de detección para el cáncer de mama, cuello uterino y colon **pueden detectar el cáncer en una etapa temprana, cuando puede ser más fácil de tratar**.

El cáncer de cuello uterino y de colon **se puede prevenir** si se detecta temprano.

¿Qué ofrece el CSP?

El CSP ofrece exámenes de detección de cáncer, pruebas de seguimiento, ayuda para obtener tratamiento y servicios de apoyo.

DETECCIÓN DEL CÁNCER

Detección del cáncer de mama

- Mujeres de 40 años de edad y más
- Mujeres menores de 40 años con alto riesgo de cáncer de mama*

Detección del cáncer de cuello uterino

- Mujeres de 40 años de edad y más

Detección del cáncer de colon

- Los hombres y las mujeres de 50 años de edad o más con un riesgo promedio de cáncer de colon
- Hombres y mujeres con mayor o alto riesgo de cáncer de colon*

**El riesgo alto solo puede ser decidido por un proveedor de atención médica con licencia del estado de Nueva York.*

¡Las pruebas de detección del cáncer pueden salvar vidas!

SEGUIMIENTO PARA PRUEBAS ANORMALES

Si una prueba de detección encuentra algo, el CSP hará más pruebas, llamadas pruebas de diagnóstico. Estas pruebas pueden determinar si algo es o no es cáncer.

AYUDA CON EL TRATAMIENTO

- Si se detecta cáncer de mama, cuello uterino o colon, el CSP ayuda a los hombres y mujeres que cumplen con las reglas del programa a inscribirse en el Programa de Tratamiento del Cáncer de Medicaid (MCTP, por sus siglas en inglés) del Estado de Nueva York. El MCTP proporciona cobertura de Medicaid completa durante todo el tiempo que una persona recibe tratamiento para el cáncer.
- Los hombres que son diagnosticados con cáncer de próstata por un proveedor de atención médica que participa en el CSP pueden inscribirse en el MCTP.

Nota: el CSP no paga las pruebas de detección ni las pruebas de diagnóstico del cáncer de próstata.

SERVICIOS DE APOYO

Orientación del paciente

- El personal del CSP puede ayudarlo a encontrar transporte y otro tipo de asistencia que pueda necesitar si tiene problemas para asistir a su cita de detección.

Administración de casos

- Los administradores de casos del CSP se aseguran de que se programen las citas de seguimiento para más pruebas y de que los pacientes cuenten con los apoyos que necesitan.

Enlaces a otras organizaciones de servicios para cáncer

- Organizaciones en todo el Estado de Nueva York brindan servicios de apoyo a los neoyorquinos con cáncer y sus familias. Llame al **1-866-442-2262** para encontrar servicios, como grupos de apoyo para sobrevivientes y asesoramiento genético.